SIEMENS 4<sup>561</sup>





## Electrohydraulic actuators for valves

with a 20 mm stroke

SKD32.. SKD82.. SKD62.. SKD60..

- SKD32.. Operating voltage AC 230 V, 3-position control signal
- SKD82.. Operating voltage AC 24 V, 3-position control signal
- SKD6.. Operating voltage AC 24 V, control signal DC 0...10 V, 4...20 mA or 0...1000  $\Omega$
- SKD6.. Choice of flow characteristic, position feedback, stroke calibration, LED status indication, override control
- SKD62UA with functions choice of direction of operation, stroke limit control, sequence control with adjustable start point and operating range, operation of frost protection monitors QAF21.. and QAF61..
- Positioning force 1000 N
- Actuator versions with or without spring-return function
- · For direct mounting on valves; no adjustments required
- Manual adjuster and position indicator
- Optional functions with auxiliary switches, potentiometer, stem heater and mechanical stroke inverter
- SKD..U are UL-approved

For the operation of Siemens 2-port and 3-port valves, types VVF.., VVG.., VXF.. and VXG.. with a 20 mm stroke as control and safety shut-off valves in heating, ventilation and air conditioning systems.

#### **Types**

	Туре	Operating	Positioning	Spring-re	eturn	Positioning time		Auxiliary
		voltage	signal	Function	Time	Opening	Closing	functions
	SKD32.50 1)					400 -	100 -	
	SKD32.51 1)	AC 230 V			0.0	120 s	120 s	
	SKD32.21 1)			yes	8 s	30 s	10 s	
	SKD82.50 1)		3-position					
	SKD82.50U <sup>2)</sup>					100 -	100 -	
	SKD82.51 1)					0.0	120 s   120 s	120 s
	SKD82.51U <sup>2)</sup>			yes	8 s			
Standard electronics	<b>SKD62</b> 1)	AC 24 V	DC		15.0			
	SKD62U 2)		010 V,	yes	15 s			
	SKD60 1)		420 mA,			30 s	15 s	
	SKD60U 2)		or					
Enhanced electronics	SKD62UA 2)		01000 Ω	yes	15 s			3)

<sup>1)</sup> Approbation: CE

#### **Accessories**

Туре	Description	For actuator	Mounting location
ASC1.6	Auxiliary switch	SKD6	1 x ASC 1.6
ASC9.3	Dual auxiliary switches	SKD32	1 x ASC9.3 and
ASZ7.3	Potentiometer 1000 Ω	SKD82	1 x ASZ7.3
ASZ6.6	Stem heater AC 24 V	CKD	1 x ASZ6.6
ASK50	Mechanical stroke inverter	SKD	1 x ASK50

#### Ordering

When ordering please specify the quantity, product name and type code.

Example: 1 actuator, type SKD32.50 and

1 potentiometer, type ASZ7.3 and

1 dual auxiliary switches ASC9.3

#### Delivery

The actuator, valve and accessories are supplied in separate packaging and not assembled prior to delivery.

## Spare parts

See overview, section «Replacement parts», page 19.

<sup>2)</sup> Approbation: CE, UL

<sup>&</sup>lt;sup>3)</sup> Direction of operation, stroke limit control, sequence control, signal addition

Valve typ	ne .	DN	PN-class	k <sub>vs</sub> [m³/h]	data sheet
	Two-port valves VV				
VVF211	-	2580	6	1.9100	4310
VVF22	Flange	2580	6	2.5100	4401
VVF31 <sup>1</sup>	) Flange	1580	10	2.5100	4320
VVF32	Flange	1580	10	1.6100	4402
VVF40 1	) Flange	1580	16	1.9100	4330
VVF42	Flange	1580	16	1.6100	4403
VVF41 <sup>1)</sup>	Flange	50	16	1931	4340
VVF53	Flange	1550	25	0.1640	4405
VVF52 <sup>1</sup>	) Flange	1540	25	0,1625	4373
VVF61	Flange	1550	40	0.1931	4382
VVG41	Threaded	1550	16	0.6340	4363
X	Three-port valves VX.	(control valves for	«mixing» and	« distribution»):	
VXF21 <sup>1</sup>	) Flange	2580	6	1.9100	4410
VXF22	Flange	2580	6	2.5100	4401
VXF31 <sup>1</sup>	) Flange	1580	10	2.5100	4420
VXF32	Flange	1580	10	1.6100	4402
VXF40 1	) Flange	1580	16	1.9100	4430
VXF42	Flange	1580	16	1.6100	4403
VXF411	) Flange	1550	16	1,931	4440
VXF53	Flange	1550	25	1.640	4405
VXF61	Flange	1550	40	1.931	4482
VXG41	Threaded	1550	16	1.640	4463

For admissible differential pressures  $\Delta p_{max}$  and closing pressures  $\Delta p_s$ , refer to the relevant valve data sheets.

1) Valves are phased-out

Note

Third-party valves with strokes between 6...20 mm can be motorized, provided they are «closed with the de-energized» fail-safe mechanism and provided that the necessary mechanical coupling is available. For SKD32.. and SKD82.. the Y1 signal must be routed via an additional freely-adjustable end switch (ASC9.3) to limit the stroke.

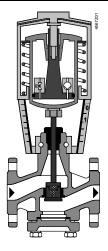
We recommend that you contact your local Siemens office for the necessary information.

Rev. no.

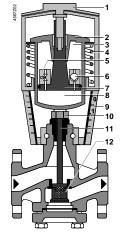
Overview table, see page 20.

#### **Technology**

Principle of electro-hydraulic actuators



Valve closed



Valve open

- Manual adjuster
- Pressure cylinder
- Suction chamber
- Return spring
- Solenoid valve
- Hydraulic pump
- Piston
- Pressure chamber
- Position indicator (0 to 1)
- 10 Coupling
- 11 Valve stem
- 12 Plug

Opening the valve

The hydraulic pump (6) forces oil from the suction chamber (3) to the pressure chamber (8) and thereby moving the pressure cylinder (2) downwards. The valve stem (11) retracts and the valve opens. Simultaneously the return spring (4) is compressed.

Closing the valve

Activating the solenoid valve (5) allows the oil in the pressure chamber to flow back into the suction chamber. The compressed return spring moves the pressure cylinder upwards. The valve stem extends and the valve closes

Manual operation mode

Turning the manual adjuster (1) clockwise moves the pressure cylinder downwards and opens the valve. Simultaneously the return spring is compressed.

In the manual operation mode the control signals Y and Z can further open the valve but cannot move to the «0%» stroke position of the valve. To retain the manually set position, switch off the power supply or disconnect the control signals Y and Z. The red indicator marked «MAN» is visible.

Note: Controller in manual operation

When setting the controller for a longer time period to manual operation, we recommend adjusting the actuator with the manual adjuster to the desired position. This guarantees that the actuator remains in this position for that time period. Attention: Do not forget to switch back to automatic operation after the controller is set back to automatic control.

Automatic mode

Turn the manual adjuster counterclockwise to the end stop. The pressure cylinder moves upward to the «0%» stroke position of the valve. The red indicator marked «MAN» is no longer visible.

Minimal volumetric flow

The actuator can manually be adjusted to a stroke position > 0 % allowing its use in applications requiring constantly a minimal volumetric flow.

Spring-return facility

The SKD32.51, SKD32.21, SKD82.51.. and SKD62.. actuators, which feature a spring-return function, incorporate a-solenoid valve which opens if the control signal or power fails. The return spring causes the actuator to move to the «0 %» stroke position and closes the valve.

#### SKD32../SKD82..

3-position control signal

The actuator is controlled by a 3-position signal either via terminals Y1 or Y2 and generates the desired stroke by means of above described principle of operation.

Voltage on Y1 piston extends valve opens
 Voltage on Y2 piston retracts valve closes
 No voltage on Y1 and Y2 piston / valve stem remain in the respective position

#### SKD62.., SKD60..

Y control signal DC 0...10 V and/or DC 4...20 mA, 0...1000  $\Omega$ 

The valve is either controlled via terminal Y or override control Z. The positioning signal Y generates the desired stroke by means of above described principle of operation.

Signal Y increasing: piston extends valve opens
 Signal Y decreasing: piston retracts valve closes
 Signal Y constant: piston / valve stem remain in the respective position
 Override control Z see description of override control input, page 8

Frost protection monitor
Frost protection
thermostat

A frost protection thermostat can be connected to the SKD6.. actuator. The added signals from the QAF21.. and QAF61.. require the use of SKD62UA actuators. Notes on special programming of the electronics are described under «Enhanced electronics» on page 5.

«Connection diagrams» for operation with frost protection thermostat or frost protection monitor refer to page 16.

## Standard electronics

SKD62.., SKD60.. 000700 G0 G Y M U Z

AC 24V Ú L Ú Ú

O. 10V G0

4.20m/C PT

- Connection terminals
- Mode DIL switches
- LED status indication
- 4 Slot for calibration

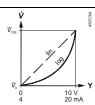
**DIL** switches SKD62.., SKD60..

	Positioning signal Y Position feedback U	Flow characteristic		
ON	ON 98 DC 420 mA	Iin = linear		
OFF *)	ON 010 V	log = equal percentage		

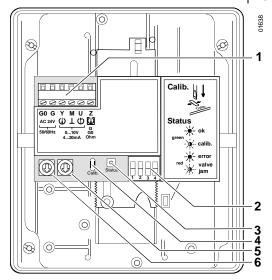
\*) Factory setting: All switches OFF

0

Relationship between control signal Y and volumetric flow



**Enhanced electronics** SKD62UA



- 1 Connection terminals
- 2 **DIL** switches
- 3 LED status indication
- 4 Stroke calibration
- 5 Rotary switch **Up** (factory setting 0)
- 6 Rotary switch Lo

**DIL** switches SKD62UA

	Direction of operation	•	Control signal Y Position feedback U	Flow characteristic
ON	reverse- acting	Sequence control Signal addition QAF21/QAF61	ON DC 420 mA	ON lin = linear
OFF *	ON direct-	Stroke limit control	ON DC 010 V	log = equal percentage
	ory settings: all		Relationship	V <sub>100</sub>

between control signal Y and volumetric flow



Selection of direction of operation SKD62UA

- With normally-closed valves, «direct-acting» means that with a signal input of 0 V, the valve closes (applies to all Siemens valves listed under «equipment combinations» on page 3)
- With normally-open valves, «direct-acting» means that with a signal input of 0 V, the valve is open.

Stroke

0 V

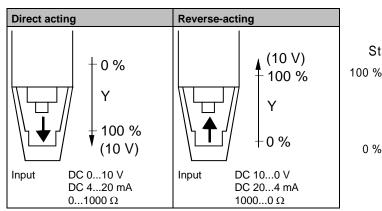
4 mA

0Ω

10 V

20 mA

1000  $\Omega$ 



Note The mechanical spring-return function is not affected by the direction of operation selected.

Stroke limit control and sequence control SKD62UA

#### Setting the stroke limit control

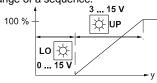
The rotary switches LO and UP can be used to apply an upper and lower limit to the stroke in increments of 3%, up to a maximum of 45%



Position of LO	Lower stroke limit	Position of UP	Upper stroke limit
0	0 %	0	100 %
1	3 %	1	97 %
2	6 %	2	94 %
3	9 %	3	91 %
4	12 %	4	88 %
5	15 %	5	85 %
6	18 %	6	82 %
7	21 %	7	79 %
8	24 %	8	76 %
9	27 %	9	73 %
Α	30 %	Α	70 %
В	33 %	В	67 %
С	36 %	С	64 %
D	39 %	D	61 %
E	42 %	E	58 %
F	45 %	F	55 %

#### Setting the sequence control

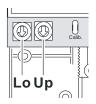
The rotary switches LO and UP can be used to determine the starting point or the operating range of a sequence.



Position of LO	Starting point for sequence control	Position of UP	Operating range of sequence control
0	0 V	0	10 V
1	1 V	1	10 V *
2	2 V	2	10 V **
3	3 V	3	3 V ***
4	4 V	4	4 V
5	5 V	5	5 V
6	6 V	6	6 V
7	7 V	7	7 V
8	8 V	8	8 V
9	9 V	9	9 V
Α	10 V	Α	10 V
В	11 V	В	11 V
С	12 V	С	12 V
D	13 V	D	13 V
Е	14 V	E	14 V
F	15 V	F	15 V

- \* Operating range of QAF21.. (see below)
- \*\* Operating range of QAF61.. (see below)
- \*\*\* The smallest adjustment is 3 V; control with 0...30 V is only possible via Y.

Stroke control with QAF21.. / QAF61.. signal addition SKD62UA only



Setting the signal addition					
The operating range of the frost protection monitor (QAF21 or QAF61) can be defined with rotary switches LO and UP.					
Position of LO	Sequence control start point	Position of UP	QAF21 / QAF61. operating range		
0		1	QAF21		

**Calibration** SKD62.., SKD60..

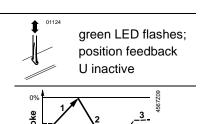
In order to determine the stroke positions 0 % and 100 % in the valve, calibration is required on initial commissioning:

#### **Prerequisites**

- Mechanical coupling of the actuator SKD6.. with a Siemens valve
- Actuator must be in «Automatic operation» enabling stroke calibration to capture the effective 0 % and 100 % values
- AC 24 V power supply
- · Housing cover removed

#### Calibration

- Short-circuit contacts in calibration slot (e.g. with a screwdriver)
- Actuator moves to «0 %» stroke position (1) (valve closed)
- Actuator moves to «100 %» stroke position (2) (valve open)
- 4. Measured values are stored



#### **Normal operation**

5. Actuator moves to the position (3) as indicated by signals Y or Z

green LED is lit permanently; position feedback U active, the values correspond to the actual positions

A lit red LED indicates a calibration error.

The calibration can be repeated any number of times.

## Indication of operating state SKD62.., SKD60...

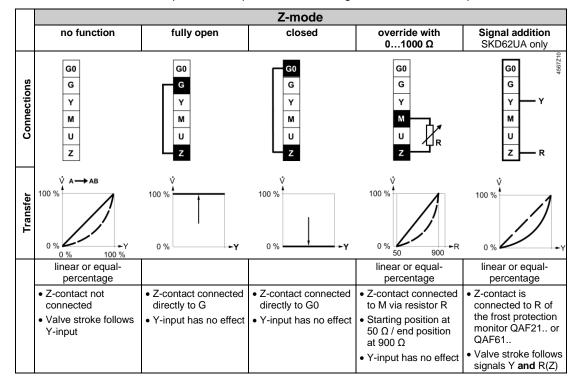
The LED status indication indicates operational status with dual-colored LED and is visible with removed cover.

LED	Indication		Function	Remarks, troubleshooting
Green	Lit		Normal operation	Automatic operation; everything o.k.
	Flashing	-)•	Calibration in progress	Wait until calibration is finished (LED stops flashing, green or red LED will be lit)
Red	Lit	->	Faulty stroke calibration	Check mounting Restart stroke calibration (by short-circuiting calibration slot)
			Internal error	Replace electronics
	Flashing	-)0:-	Inner valve jammed	Check valve
Both	Dark	0	No power supply	Check mains network, check wiring
			Electronics faulty	Replace electronics

As a general rule, the LED can assume only the states shown above (continuously red or green, flashing red or green, or off).

# Override control input Z SKD62.., SKD60..

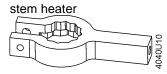
Override control input can be operated in following different modes of operation



Note Shown operation modes are based on the factory setting «direct acting» Y-input has no effect in Z-mode.

SKD..

#### ASZ6.6 (S55845-Z108)

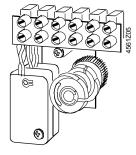


- for media below 0 °C
- mount between valve and actuator

SKD32.., SKD82..

ASC9.3

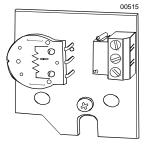
double auxiliary switch



adjustable switching points

ASZ7.3

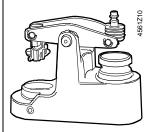




0...1000 Ω

#### ASK50

stroke inverter



0 % actuator stroke corresponds to 100 % valve stroke; mount between valve and actuator

Note: ASZ7.3

For the combination SIMATIC S5/S7 and position feedback message, we recommend actuators with DC 0...9.8 V feedback signals.

The signal peaks that occur in the potentiometer ASZ7.3 may result in error messages on Siemens SIMATIC.

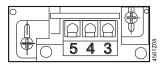
This is not the case when combined with Siemens HVAC controllers.

The reason is that SIMATIC has a higher resolution and faster response time.

SKD62.., SKD60..

**ASC1.6** 

auxiliary switch



switching point 0...5 % stroke

See section «Technical data» on page 13 for more information.

Conduct the electrical connections in accordance with local regulations on electrical installations as well as the internal or connection diagrams.

### Caution $\triangle$

Safety regulations and restrictions designed to ensure the safety of people and property must be observed at all times!



The plant operator must also ensure compliance with applicable guidelines on cable insulation when using a safety limiter. Failure to comply may cause the safety limiter function to fail.

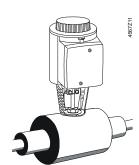
#### Caution $\triangle$

For media below 0  $^{\circ}$ C the ASZ6.6 stem heater is required to keep the valve from freezing. For safety reasons the stem heater is designed for an operating voltage of AC 24 V / 30 W.

For this case, do not insulate the actuator bracket and the valve stem, as air circulation must be ensured. Do not touch the hot parts without prior protective measures to avoid burns.

Non-observance of the above may result in accidents and fires!

Recommendation: Above 140 °C insulating the valves is strictly recommended.



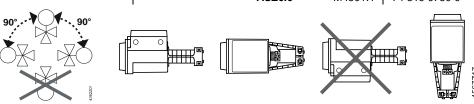
Observe admissible temperatures, refer to «Use» on page 2 and «Technical data» on page 13.

If an auxiliary switch is required, its switching point should be indicated on the plant schematic

Every actuator must be driven by a dedicated controller (refer to «Connection diagrams», page 16). Mounting Instruction 74 319 0325 0 for fitting the actuator to the valve are by packed in the actuator packaging. The instructions for accessories are enclosed with the accessories themselves.

Accessories	Installation instructions		Acc	essory	Mounting	instructions
ASC1.6	G4563.3	4 319 5544 0	ASK	50	M4561.5	4 319 5549 0
ASC9.3	G4561.3	4 319 5545 0	ASZ	7.3		74 319 0247 0
SKD		74 319 0326 0	SKD		M3250	74 319 0325 0
			ASZ	6.6	M4501.1	74 319 0750 0

Orientation

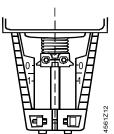


#### **Commissioning notes**

When commissioning the system, check the wiring and functions, and set any auxiliary switches and potentiometers as necessary, or check the existing settings.

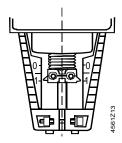
Coupling fully retracted





Coupling fully extended

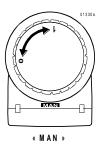
→ stroke = 100 %



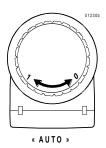
 $\triangle$ 

The manual adjuster must be rotated counterclockwise to the end stop, i.e. until the red indicator marked «MAN» is no longer visible. This causes the Siemens valves, types VVF.., VVG.., VXF.. and VXG.. to close (stroke = 0%).

Manual operation



Automatic operation



The SKD.. actuators are maintenance-free.



When servicing the actuator:

- Switch off pump of the hydronic loop
- . Interrupt the power supply to the actuator
- · Close the main shutoff valves in the system
- Release pressure in the pipes and allow them to cool down completely
- . If necessary, disconnect electrical connections from the terminals
- The actuator must be correctly fitted to the valve before recommissioning.

Recommendation SKD6..: trigger stroke calibration.

Repair

«Replacement parts», see page 19.

### $igthedarmooth \Delta$ Warning

A damaged housing or cover represents an injury risk

- · NEVER uninstall an actuator from the valve
- Uninstall the valve-actuator combination (actuating device) as a complete device
- . Use only properly trained technicians to uninstall the unit
- Send the actuating device together with an error report to your local Siemens representative for analysis and disposal
- Properly mount the new actuating device (valve and actuator)

Parts could fly ultimately resulting in injuries from uninstalling an actuator with a damaged valve housing due to the tensioned return spring.

#### **Disposal**



#### A

#### **WARNING**

#### **Tensioned return spring**

Opening the actuator housing can release the tensioned return spring resulting in flying parts that may cause injury.

Do not open the actuator body.



The device is considered electrical and electronic equipment for disposal in terms of the applicable European Directive and may not be disposed of as domestic garbage.

- Dispose of the device through channels provided for this purpose.
- Comply with all local and currently applicable laws and regulations.

#### Warranty

Technical data on specific applications are valid only together with Siemens products listed under "Equipment combinations", page 3. Siemens rejects any and all warranties in the event that third-party products are used.

		SKD32	SKD82	SKD6			
Power supply	Operating voltage	AC 230 V	AC 24 V	AC 24 V			
	Voltage tolerance	± 15 %	± 20 %	± 20 %			
			SELV / PELV				
	Frequency						
	Max. Power consumption At	SKD32.21:	SKD82.50,50U	SKD60			
	50 Hz	16 VA / 12 W	9 VA / 7 W	10 VA / 8 W			
		SKD32.50:	SKD82.51,51U	SKD62			
		11 VA / 8 W	14 VA / 10 W	14 VA / 10 W			
		SKD32.51:					
		17 VA, 12 W					
	External supply cable fuse	min. 0.5 A, slow		1 A, slow			
		max. 6 A, slow	max.	10 A, slow			
Signal inputs	Control signal			DC 010 V,			
		3-p	osition	DC 420 mA			
		·		or			
	Terminal Y		\/alta===	01000 Ω			
	reminar r		Voltage Input impedance	DC 010 V 100 kΩ			
			Current				
			Input impedance	240 Ω			
			Signal resolution	< 1%			
			Hysteresis	1 %			
	Terminal Z		Resistor	1000 Ω			
	Override control	Z not connec	ted, priority terminal Y	No function			
			onnected directly to G	max. stroke 100 %			
			nnected directly to G0	min. stroke 0 %			
		Z connecte	ed to M via 01000 $\Omega$	stroke proportional to R			
Position	Terminal U		voltage	DC 09.8 V			
feedback			load impedance	> 10 kΩ			
			current				
0	Oakla	0	load impedance				
Connecting cabi	e Cable cross-sectional area	SKD32.21 30 s	.5 2.5 mm² / AWG 2	30 s			
	Positioning time at 50 Hz <sup>1)</sup> opening	SKD32.21 30 s	SKD82.5 120 s	30.8			
	opening	OND32.3 120 3	ORDO2.5 120 3				
	Closing	SKD32.21 10 s		15 s			
	2.559	SKD32.5 120 s	SKD82.5 120 s				
	Spring-return time 1)	SKD32.21 8 s					
	. <u> </u>	SKD32.51 8 s	SKD82.51 8 s	SKD62 15 s			
	Positioning force		1000 N				
	Nominal stroke	20 mm					
	Max. permissible medium	_	-25150 °C				
	temperature		°C: requires stem heat				
	1) At room temperature (23°C	;), low ambient tempe					
Electrical	Cable entry	VACIALA Luca al casuta fa	4 x M20 (Ø 20.5 m				
connections	U		r standard /2 Conduit	connectors (Ø 21.5 mm)			
Standards,	Product standard	EN 60730-x					
directives and							
approvals	Electrone en esta	Famous in section of	Lagrana analat Palati	المارية المستقال المس			
	Electromagnetic		II, commercial, light-ind	iustriai and industriai			
	compatibility (Applications)	environments					
	EU conformity (CE)	A5W00007752 1)					
	RCM-conformity (EMC)	A5W00007898 <sup>1)</sup>					
	AC 230 V						
	EAC conformity	Eurasia conformity f	or all SKD				
	UL certification: UL, cUL						

		SKD32	SKD82	SKD6		
	AC 230 V	-				
	AC 24 V	UL 873, http://ul.com/database				
Environmental		The product environm	nental declarations CE	1E4561en01 <sup>1)</sup> ,		
compatibility	ty CE1E4561en02 <sup>1)</sup> and CE1E4561en03 <sup>1)</sup> contain data on RoHS					
		s composition, packag	ing, environmental			
benefit and disposal.						
Dimensions /	Dimensions	refer to «Dimensions», page 19				
weight	Weight (without packaging)	SKD32.50 3.60 kg	SKD82.50 3.60 k	g   SKD60/62 3.60 kg		
		-	SKD82.50U 3.85 k	g SKD60U/62U/UA		
		SKD32.21 3.65 kg	SKD82.51 3.65 k	g 3.85 kg		
		SKD32.51 3.65 kg	SKD82.51U 3.90 k	g 3.85 kg		
	ASK50 stroke inverter	1.10 kg				
Materials	Actuator housing, bracket		Die-cast aluminun	า		
	Housing box and manual adjuster	Plastic				

<sup>1)</sup> The documents can be downloaded from <a href="http://siemens.com/bt/download">http://siemens.com/bt/download</a>.

Accessories		SKD32, SKD82	SKD6
ASC1.6	Switching capacity		AC 24 V, 10 mA4 A
Auxiliary switch			resistive, 2 A inductive
ASC9.3	Switching capacity per	AC 250 V, 6 A resistive, 2.5 A inductive	
double	auxiliary switch		
auxiliary switch	t		
ASZ7.3	Change in overall resistance		
Potentiometer	of potentiometer at nominal	01000 Ω	
	stroke		
ASZ6.6	Operating voltage	AC 24 V ± 20 %	
stem heater	Power consumption		
	Inrush current		

### SKD62UA enhanced functions

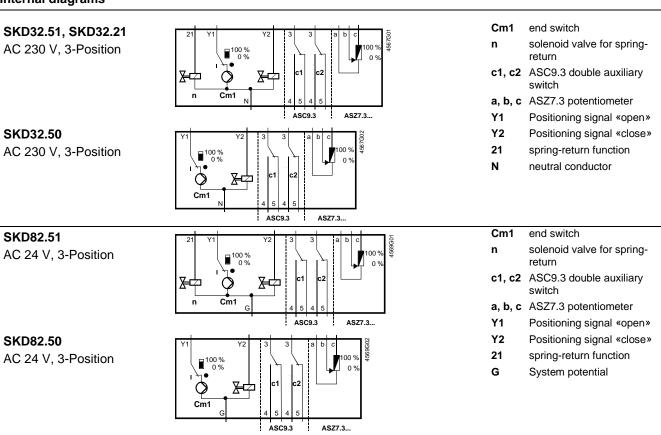
Direction of operation	Direct-acting, reverse-acting	DC 010 V / DC 100 V	
		DC 420 mA / DC 204 mA	
		$01000~\Omega$ / $10000~\Omega$	
Stroke limit control	Range of lower limit	045 % adjustable	
	Range of upper limit	10055 % adjustable	
Sequence control	Terminal Y		
	Starting point of sequence	015 V adjustable	
	Operating range of sequence	315 V adjustable	
Signal addition	Z connected to R of		
	Frost protection monitor QAF21	$01000 \Omega$ , added to Y signal	
	Frost protection monitor QAF61	DC 1.6 V, added to Y signal	

#### Ambient conditions and protection data

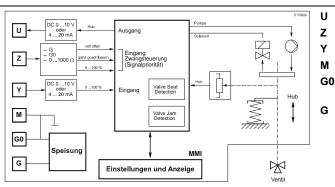
Classification to Automatic action: Type 1AA / Type 1AC / Modulation Action IEC/EN 60730 Pollution degree: Housing protection as per IP54 IEC/EN 60529 **Environmental conditions** Transportation Class 2K3 (in transport packaging) Temperature -30...65 °C to IEC/EN 60721-3-2 Humidity 5...95 % (no condensation) Class 3K5 Operation to IEC/EN 60721-3-3 Temperature -15...50 °C Humidity 5...95 % (no condensation) Class 1K3 Storage to IEC/EN 60721-3-1 Temperature -15...50 °C

Humidity 5...95 % (no condensation)

#### Internal diagrams



SKD60, SKD60U, SKD62, SKD62U, SKD62UA AC 24 V, DC 0...10 V, 4...20 mA, 0...1000 Ω



15/20

position indication

positioning signal

measuring neutral

system neutral (SN)

system potential (SP) Switching without power as

a spring return function

operating voltage AC 24 V:

operating voltage AC 24 V:

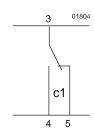
override control

#### **Connection terminals**



operating voltage AC 24 V: system neutral (SN) G operating voltage AC 24 V: system potential (SP) Positioning signal DC 0...10 (30) V or DC 4...20 mA М Measuring neutral (= G0) Position indication DC 0...10 V or DC 4...20 mA Override control (functionality see page 8)

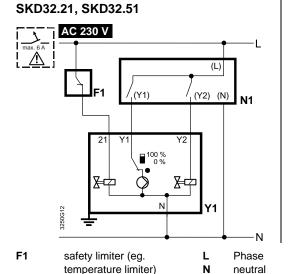
#### **Auxiliary switch ASC1.6**



#### **Connection diagrams**

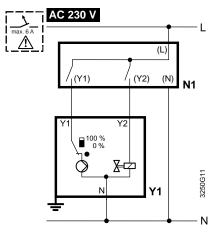
## SKD32... AC 230 V

## 3-Position



controller N1, N2 Y1, Y2 actuators

#### SKD32.50



- **Y**1 Positioning signal «open»
- **Y2** Positioning signal «close»
- Spring-return function 21

#### SKD82.. AC 24 V 3-Position

#### SKD82.51, SKD82.51U SKD82.50, SKD82.50U AC 24 V AC 24 V SN SN 3250G14 3250G13 Υ1 G 冲 X **1**00 % 100 % Y2 G0 Y2 G0 G G SP SP AC 24 V AC 24 V SP SP 3250G16 Υ1 G 100 % **⊁**ф 中 冲 0 % 100 % Y2 G Y2 G G0 G0

SN

SP Systempotential AC 24 V

SKD6.. AC 24 V DC 0...10 V, 4...20 mA, 0...1000  $\Omega$ 



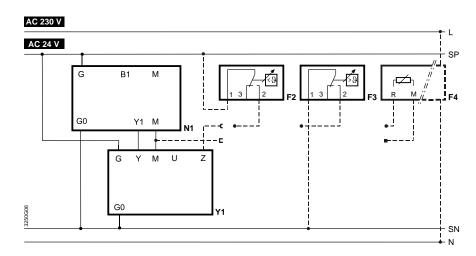
F1

N1, N2 controller

Y1, Y2 actuators

safety limiter (eg

temperature limiter) SN System neutral



SN

(Y1), (Y2) controller contacts

Positioning signal «open»

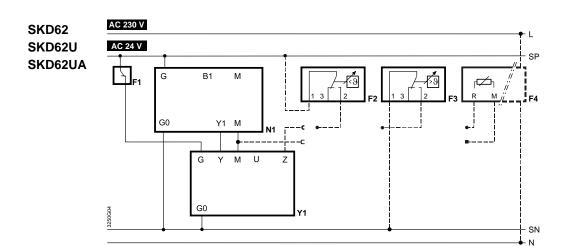
Positioning signal «close»

Spring-return function

Ŷ1

**Y2** 

21



Y1 actuator

F2

N1 controller

**F1** safety limiter (eg temperature limiter)

frost protection thermostat

terminals: 1-2 frost hazard / sensor is interrupted (thermostat closes with frost)

1 – 3 normal operation

F3 Temperature detector

F4 Frost protection monitor with 0...1000 Ω signal output, e.g. QAF21.. or QAF61.. (only SKC62UA) \*

G (SP) System potential AC 24 V

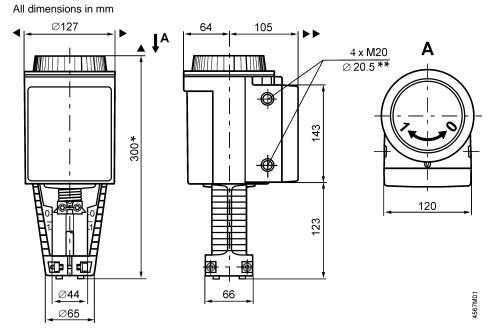
G0 (SN) System neutral



When using the safety limiter F1, ensure that no mistakes may occur on cable insulation that may cancel out the temperature limiter function (applies to both 230 V as well as 24 V types).

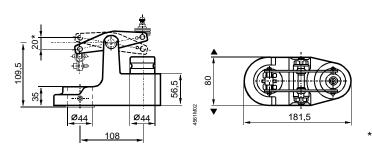
For SN earthing (e.g. PELV) comply under all circumstances with the note above.

<sup>\*</sup> Only with sequence control and the appropriate selector switch settings (see page 5ff)



- \* Height of actuator from valve plate <u>without</u> stroke inverter **ASK50 = 300 mm** Height of actuator from plate <u>with</u> stroke inverter **ASK50 = 357 mm**
- \*\* SKD..U with knockouts for standard  $\frac{1}{2}$ " conduit connectors (Ø 21.5 mm)
- ► = >100 mm Minimum clearance from ceiling or wall for mounting,
- $\blacktriangleright \blacktriangleright$  = >200 mm \ connection, operation, maintenance etc.

#### **ASK50** stroke inverter



\* Maximum stroke = 20 mm

#### Replacement parts

#### Order numbers for replacement parts

	Cover	Hand control 1)	Control unit
Actuator type		No. of Street, or other Printers.	00 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
SKD32.50	410456348	426855048	
SKD32.51	410456348	426855048	
SKD32.21	410456348	426855048	
SKD82.50	410456348	426855048	
SKD82.50U	410456348	426855048	
SKD82.51	410456348	426855048	
SKD82.51U	410456348	426855048	
SKD62	410456348	426855048	466857488
SKD62U	410456348	426855048	466857488
SKD60	410456348	426855048	466857598
SKD60U	410456348	426855048	466857598
SKD62UA	410456348	426855048	466857518

1) hand control, blue with mechanical parts

Type reference	Valid from Rev No.	Type reference	Valid from Rev No.
SKD32.50	F	SKD62	H
SKD32.51	F	SKD62U	H
SKD32.21	F	SKD60	H
SKD82.50	F	SKD60U	H
SKD82.50U	F	SKD62UA	H
SKD82.51	F		
SKD82.51U	F		

Published by:
Siemens Switzerland Ltd.
Building Technologies Division
International Headquarters
Gubelstrasse 22
6301 Zug
Switzerland
Tel. +41 58-724 24 24
www.siemens.com/buildingtechnologies

© Siemens Switzerland Ltd 1998 Delivery and technical specifications subject to change